

Интервью на христианском телевидении Болгарии

17 октября 2015 г.

с немецким миссионером

ЕВАЛЬД ФРАНК

Здравствуйте, уважаемые телезрители, вы сейчас с передачей «ВСТРЕЧА». Сегодня наша встреча не в студии Христианского болгарского телевидения, а в Евангельской пятидесятнической церкви г. Варна. Мы сделаем вас свидетелями встречи с одним ветераном веры – Эвальд Франк. Этот человек десятки лет служит Богу по лицу всей планеты земля. Поэтому освободитесь от ваших обязанностей и останьтесь перед телевизионными экранами чтобы стать сопричастниками необычного события – встречи с Божьим посланником в Болгарию.

Сегодня в нашей импровизированной студии имеем особенного гостя, человека, известного на телевизионных экранах Болгарии. Человек, который уже два года присутствует в нашем мире СМИ. И это миссионер Эвальд Франк.

– Добро пожаловать, брат Франк, в Болгарию.

– Благодарю. Радуюсь, что я здесь.

– Брат Франк, уже два года ты присутствуешь в телевизионном пространстве Болгарии.

– Да, благодарю.

– Это привилегия для нашего народа.

– И это привилегия для меня, чтобы быть здесь.

– Брат Франк, множество людей в Болгарии, смотря твои передачи, спрашивают меня: «Почему у тебя нету духовного титула перед твоим именем?» Там пишет только «миссионер Эвальд Франк». Не «пастор», не «епископ», не «апостол», а какое-то обычное наименование «миссионер».

– Очень легко могу дать ответ. Наш Господь сказал в Матфея 29, чтобы никого не называть отцом. Мы должны быть названы по имени, а не титулом. Например, в моей обычной церкви никто никогда не обращался ко мне «Пастор». Все называют меня «брат Франк». И поэтому мы должны быть внимательными. Поэтому я только «брат Франк». Я имею прямое призвание от Господа на служение, о котором, я уверен, поговорим позже.

– Вы представляете служение, которое называется «Апостольско-пророческое служение».

– Да.

– В последнее время в Болгарии и в Европе есть много апостольских служений. Для нас это немного странно. Что представляет истинное Апостольско-пророческое библейское служение?

– Да. Оно означает точно то, что говорит. Но если я скажу «апостольское», то имею ввиду двенадцать апостолов. А если говорю «пророческое», то имею ввиду точно то, что апостол Петр сказал, что ни

одно пророчество из Слова не имеет самовольного толкования. Если используем слово «учительское поучение», то я снова возвращаюсь в Слово. Я не принимаю ничего, кроме того что есть в Слове Божьем. Никогда не ходил в Библейскую школу, но по милости Божьей, это скажу и позднее. Когда мне было 17 лет в 1949 г. я был крещен Святым Духом. С тех пор я начал иметь связь с Божьим Словом. И в нашем доме Библия была всегда на столе. Только на время когда мы кушали, Библия передвигалась в другое место. И когда мы оканчивали с едой, Библия снова возвращалась на стол. И я люблю Божье Слово всем сердцем.

– Вы говорите «Божье Слово». Многие люди говорят «святая книга». Где здесь истина?

– Истина здесь в том, что Библия – это Слово Божье, которое вдохновлено от Святого Духа. Потому что все пророки были под прямым вдохновением от Святого Духа. И в день Пятидесятницы Святой Дух сошёл вниз. Апостол Пётр был под святым присутствием Духа Святого. Поэтому я всегда говорю: первая и последняя проповедь должны быть одним и тем же. Первое крещение и последнее должно быть таким же самым. Это оригинальный фундамент. И теперь, перед Пришествием Христа, нам необходимо вернуться к Слову Божьему и верить в каждое слово, которое сказал Господь.

– Вы проповедуете Божье Слово по всей земле. Когда вы начали проповедовать Божье Слово?

– Начал в 1952 г. И всегда по этому поводу делюсь небольшими свидетельствами. Но потом пришел один очень важный день в моей жизни, в который получил прямое послание от Господа. Могу ли этим поделиться?

– Это было причиной чтобы задать такой вопрос вам.

– Весьма трудно некоторым людям верить в это. Я знаю, что если приходишь из Техаса, то рассказываешь истории. Но я не пришел из Техаса. И я не рассказываю истории. Это был самый великий день моей жизни, было утро понедельника 2 апреля 1962 года. До того дня я не знал, что Господь в наше время говорит реальным голосом. Я знал что Он говорит через Слово и через Духа Своего. Я никогда до этого не молился об этом и не знал что Он говорит напрямую Своим голосом. Так, в это утро понедельника, я приготовил себя для наступившего дня, подошел к окну, отодвинул занавески и посмотрел в окно. Ночь уже прошла, но солнце еще не показалось. И я был очень счастлив, что сезон дождей уже закончился. Я вернулся в обратно в комнате, имел краткую молитву, предавал день свой Господу, как это делал каждое утро. Когда я поднялся на ноги, то снова посмотрел в окно, и тогда свыше справа от меня пришел прямо ко мне сильный пронизывающий голос Божий: «Мой слуга, твое время для этого города скоро закончится, Я пошлю тебя в другие города чтобы проповедовать Мое Слово.» Так как Голос пришел справа сверху, то я упал на ковер. Не имел никакой силы, которая бы оставалась в моем теле. Бог мне говорил на немецком языке, который является моим родным языком. И когда сила во мне восстановилась, то я посмотрел в окно снова и сказал:

«Господь, они не будут меня слушать, они имеют всё в изобилии, они не готовы слушать.» Только я сказал эти слова, и Господь говорит мне во второй раз: «Слуга Мой, придет время, когда они будут слушать тебя. Собирай пищу, потому что большой голод приближается, и тогда ты станешь между людьми чтобы раздать пищу. Это является такой же истиной, как и каждое слово в этой Книге. И Господь еще сказал: не создавай поместных церквей. Я верю в поместные церкви, они должны быть, однако оно не является моим служением. И Господь также сказал мне: «не издавай собственный песенник, так как это является каким-то знаком новой деноминации». Он мне сказал, что я должен ходить только из города в город на 1-2 дня для 1-2 собраний, и потом в следующий город, и в следующую страну. И когда я посмотрю назад через все эти годы, то я сделал точно то, что Бог мне говорил. Когда я оборачиваюсь назад, то вижу что я был в более чем 150 стран, в более чем 650 городов, ездя только для того чтобы поделиться Словом Божиим. Две недели дома, и две недели в дороге в течение всех этих лет.

И так как Бог имел прямое послание и призыв ко мне чтобы проповедовать Слово, идти из города в город, то я сделал то, на что Бог призвал меня сделать.

– Брат Франк, какая основная тема, какой основной предмет, который ты представляешь на твоих собраниях?

– Основная тема – второе Пришествие и возвращение Христа, обещанное возвращение нашего Господа и Спасителя. В Иоанна 14 глава Господь там сказал обещание: «Я иду приготовить вам место, и тогда вернусь чтобы взять вас туда, где Я» И сейчас мы очень близки ко Второму Пришествию Христа. Думаю, что мы еще лучше раскроем этот вопрос.

– Я знаю, что вы трудились с одной очень значимой личностью в христианском мире. В большей части ваших проповедей вы упоминаете эту личность, вы говорите о ней. Это имя Уилям Бранхам.

– Да.

– Я внук одного человека, который любил и уважал, и верил всему тому, что Уилям Бранхам проповедовал в записанных Посланиях того времени. Имя Уиляма Бранхама мне известно еще с детства. Слышал невероятные вещи, которые Бог делал через этого человека. Но сейчас мы перед Болгарской аудиторией, перед тысячами и миллионами людей. Хочу чтобы вы рассказали что-нибудь об этой личности.

Да, с Божьей помощью. Я могу дать очень хорошее свидетельство о том, что Бог сделал в моем времени. И имя Уилям Бранхам употреблялось ее со второй мировой войны. В 1946 году он был поставлен напрямую Богом на служение. И уже в 1993 году, точнее в 1933 году он был баптистским служителем, получил крещение Духом Святым, и он начал проводить в палатках служения. И обычно около 300 человек бывали крещены в воде. Он стоял в реке Огайо и крестил людей. И когда он крестил 17-го человека, сверхъестественный Свет пришел с неба. Из этого Света пришел

невероятный голос: «Точно как Иоанн Креститель был послан перед Христом, так ты послан как посланник перед Вторым Пришествием Христа». И в 1949 году во время пятидесятнических собраний Гмбурге, в Германии я услышал впервые имя Уиляма Бранхама. Но в августе 1955 года брат Бранхам приехал в Германию и в Швейцарию. Я был на его собраниях, наблюдал его служение, не видел подобного ранее. После проповеди Он призывал людей ко Христу. Сотни приходили чтобы посвятить жизнь Свою Христу, и после этого он молился за больных. И обычно по 15, 20, 25 человек приходили на платформу и о каждой личности, за которую он молился, Бог давал ему видения: кто это человек, откуда он пришел. Как он сказал одной сестре: «ты пришла из Гамбурга, ты медсестра в больнице», говорил детали из ее жизни. Или говорил брату из Берлина: «ты не из этого города, ты пришел из Берлина». Потом пришла одна пара с дочерью на платформу и брат Бранхам сказал: «вы не из этой страны, вы приехали из Швейцарии, и ваша дочь рождена слепой», и еще несколько слов сказал, и молился. Потому что Бог показал ему видение, и он знал что Бог ответит на его молитву. Он имел краткую молитву: «Получи свое зрение во имя Иисуса Христа». И она вскрикнула и начала бегать по платформе. И брат Бранхам сказал: «Прошу тебя, вернись, и дотронься своим пальцем верхушки моего носа». И мы на всё это смотрели: она обернулась и прикоснулась своим пальцем его носа. Мы просто плакали и плакали, мы хвалили Бога, потому что Иисус Христос Тот же самый вчера, сегодня и во веки. И наш Господь сказал в Иоанна 14:12: «Дела, которые Я творю, и вы сотворите». Господь сказал в 5:19 «Сын ничего не может творить Сам от Себя, если не увидит Отца творящего». Я знал брата Бранхама десять лет, был на его собраниях в Германии, был у него дома в Америке, был в его собраниях в Далласе и Техасе. Я знал и других евангелистов с 1958 года. Но служение брата Бранхама было очень особенным. И в один момент я понял, что он получил прямое призвание: «точно также, как Иоанн Креститель был послан чтобы стать посланником Иисуса Христа, ты послан также с Посланием из Божьего Слова, чтобы стать посланником или представителем перед Вторым пришествием Христа». Так что Бог употребил брата Бранхама для того, чтобы вернуть нас обратно к апостольско-пророческим учениям, чтобы вернуть назад оригинальный фундамент. И мое служение напрямую связано со служением брата Бранхама. Я могу говорить еще, но этого достаточно на данный момент. Бог да благословит вас.

– Как повлиял на твое будущее служение этот контакт в 10 лет с братом Бранхамом?

– Да, но только подтверждение. Та часть, которая является подтверждением моего служения. Он был пророком, так как пророки имеют видения. Я не являюсь пророком. Но по причине Божественного призвания апостол, посланный Богом. Мое служение поучительное, я люблю учения из Библии, идти от места к месту в Библии.

– Так как ты учитель, пусть мы услышим немного поучения? Какие Божьи обетования для Его церкви?

– Обетования – это очень важно. Бог ничего не делает, прежде чем Он не сделает обетование. И истинная вера основана, или имеет свое упование, в обетованиях Библии. Вернемся к Аврааму: когда Бог сказал обетование Бытие 15 гл., Он сказал что через 400 лет Я выведу людей твоих из рабства. И когда 400 лет прошли Господь явился Моисею и сказал: «Я помню Мое обещание, Я вижу страдания Моих людей, и Я иду избавить их, и посылаю тебя». В Бытие 18 гл. наш Бог дал обещание Аврааму: «Через год твоя жена родит». Авраам был ста лет, его жена девяносто, но он не смотрел на свое тело, не смотрел на обстоятельства. Но Библия говорит: «Авраам поверил Богу», и он посмотрел в невидимое так, как-будто видит его. Потому что обетование было в его сердце. Он знал, что Бог исполнит обещание. Новый завет начинается с исполнения Библейских обетований. Иоанн Креститель был обетованным пророком (Исайя 40:3). Он был голосом, вопиющим в пустыне: «Приготовьте пути ваши для Господа». Господь говорил: «Я пошлю Моего посланника чтобы приготовить путь передо Мною». И когда исполнилось время, ангел Гавриил пришел с неба (Лука 1 гл), встал справа от жертвенника и дал обетование Захарии, он сказал: «Твоя жена будет иметь сына, и назовете его Иоанн, он пойдет перед Господом в духе и силе Илии. Можете прочитать и в Матфея 11 гл., в Марка 1 гл., в Лука 3 гл. Всё, что Господь обещал, произошло. И так, мы сейчас находимся точно перед возвращением Христа. И какое основное обетование? То же самое из Малахии 4 гл.: «Я пошлю вам Илию пророка прежде чем настанет великий день Господень». Сегодня день спасения. Сейчас время благоприятное. В Исайя 49 гл, во 2 Коринф. 6 гл., но если пойдете и в Иоилия 2 гл, говорится что солнце превратится в тьму, и луна – в кровь, прежде чем наступит День Господень. И перед тем как закончится день благодати, и прежде чем солнце превратится в тьму, и луна – в кровь, Бог должен послать пророка, чтобы возратить нас обратно в Слово, и чтобы подготовить нас ко Второму Пришествию Христа. И это является самым важным временем в истории Церкви. Хвала и слава да будет Господу.

– Хочу чтобы сказали несколько слов о пророчестве Иоилия, где говорится, что придет время в последние дни, и Господь будет изливать от Духа Своего на всякую плоть.

– Аминь. Об этом обетовании говорит апостол Петр в День пятидесятницы. Он говорил ,что есть то, что Бог обещал через пророка Иоилия ,что Бог изольет от Духа Своего на всякую плоть. Так, после Дня пятидесятницы Дух Святой пришел в Церковь. Пришел на кресте Голгофском, когда наш Господь пролил Свою кровь, наше освобождение и искупление заняло место, потому что Он был Божий Агнец. Он брал грех мира, восстанавливал наши взаимоотношения с Богом. Но в День пятидесятницы Дух Святой вошел в верующих. Сейчас Святой Дух имеет Церковь как тело Христово. И так, мы видим, что в течение 2000 лет Святой Дух движется и действует в пяти различных служениях (апостолы,

пророки, учителя...) и в девяти духовных дарах. Так, сейчас время для восстановления, так, мы сейчас находимся во времени, в котором Святой Дух действует. Даже когда мы проповедуем Божье Слово, необходимо чтобы Дух Святой был на человеке для того, чтобы он поверил. Так, благодаря Божьей благодати мы понимаем, что именно сейчас Дух Божий вводит нас в Божье Слово. И Он говорит, заметьте, «в последние дни» во множественном числе. Один день для Господа как тысячу лет, две тысячи лет наступили и прошли уже, а последний день – это царствование в седьмом Тысячелетии. Семь тысяч лет, а после время исчезнет и начнется вечность. Это будет чудесное время.

– Брат Франк, мы можем слушать тебя часами, и я верю, что Болгария продолжит тебя слушать. Мы живем в государстве, которое претендует на наличие христианских оснований, но желаю, чтобы ты объяснил: что означает быть христианином? Что делает обычного человека христианином?

– Этот вопрос весьма трудный. Мы должны понять, что в настоящее время, в нынешнее время более чем 2 миллиарда человек претендуют быть христианами. Мы имеем греческую православную веру, имеем русскую православную веру, имеем римскую церковь, имеем лютеранскую церковь, имеем англиканскую церковь, в это же время есть 340 протестантских церквей, которые собраны во Всемирном Союзе Церквей. Но это не является телом Христовым. Они рождены в религию, но они не рождены заново, и поэтому Иисус Христос сказал в Иоанна 3 гл.: должен ты родиться свыше, другим путём не можешь войти в Царство Божье. А рождение свыше может произойти только, когда Божье Слово посажено в наши сердца. Не происходит рождение свыше оттого, что ветер дует. Это говорит Библия: семя есть Слово Божье. В Лука 8:11 Божье Слово является Божьим семенем. В Иакова 1: 18 мы рождены заново от Божьего слова, и от Духа Святого. В 1 Петра 1 :23 говорится: возрождены от Слова Божьего. Также, как наш Господь является Словом, в начале было Слово, и Слово стало плотью, поэтому Слово должно быть внутри нас, и тогда Дух Святой сверху приходит на нас, чтобы сотворить новую жизнь в нас. Поэтому это не является христианской религией, которая тебя спасает, а Христос – Твой Спаситель. Поэтому Евангелие должно быть проповедано во всех нациях. И все эти церкви христианские, но это не Церковь Иисуса Христа. В Матфея 16 гл. с 16 до 18 наш Господь говорит: «Я построю Церковь Мою». «Я построю Церковь Мою». Истинные верующие рождены свыше, и через Духа Святого они крещены в тело Христово. В 1 Коринф. 12 гл. стихи 12, 13 «одним Духом крестились в одно тело». Таким образом Иисус Христос строит Свою Церковь, а не все другие церкви. Как например, папа является главой римско-католической церкви, но он не является главой Церкви Иисуса Христа. Епископ Кентерберийский является главой англиканской церкви, но он не является главой Церкви Иисуса Христа. Иисус Христос является главой Своей Церкви. И таким образом, из всех церквей Бог призывает своих людей, чтобы вернулись и верили тому, что

говорит Слово. Потому что все различные церкви имеют свои учения, и теперь перед Пришествием Христа, все истинные верующие должны возвратиться в оригинальное Слово Бога. Один Бог, одна вера, одно крещение – так, как написано в Слове.

– И все-таки одним предложением: что характеризует человека как христианина?

– Христианин – это истинное чадо Бога, которое услышало Евангелие – добрую весть Иисуса Христа, и поверило в Иисуса Христа как личного Спасителя, веруя, что Бог был во Христе, Он пролил Кровь для того, чтобы искупить нас, простить наши грехи, и для того, чтобы дать нам жизнь вечную. Никто не может жить вечно, если не имеешь жизни вечной. Одна вечная жизнь, в 1-ом Иоанна 5 гл. стихи 11 и 12: «Имеющий Сына (Божия) имеет жизнь; не имеющий Сына Божия не имеет жизни». Имеет религию, но не имеет жизнь вечную. Пусть Бог вас всех благословит, примите прощение грехов своих, если верите в Иисуса Христа. Примите истину Слова Божьего, и примите Божественное откровение Божьего Слова. Во Имя святого Иисуса. Аминь.

– Брат Франк, в конце нашей встречи, хотел бы поговорить об одном очень важной теме. Что сегодня происходит с Израилем? Попрошу тебя напомнить: какие обетования Бога к Израилю? И что происходит сегодня? Почему происходят эти вещи? Почему они постоянно подготавливаются и участвуют в войнах? Сегодня мы слышим с беспокойством, что Израиль снова готовится к войне. Можем ли мы немного осветить Божьи планы об Израиле?

– Израиль является сегодня самой важной мировой темой. И в Лука 21 гл. стих 24 наш Господь говорит, что Иерусалим будет попираем язычниками до тех пор, пока времена язычников не окончатся. И потом, если вы прочитаете в Исайя 11 главе, говоря о том, что Израиль вернется в обетованную землю, в Иеремию 31 глава Израиль возвращается в обетованную землю, в Иезикииль 36 все евреи вернутся в их обетованную землю. Но там пишет, что все народы будут против Израиля. Потому что Бог избрал Авраама, Исаака и Иакова чтобы дать всем народам Божье Слово. Обычно Бог может взять одного человека, одного пророка, который мог бы распространить Его Слово по всем народам. А Израиль таким образом является Божьим избранным народом. И из более 150 стран евреи возвращаются в обетованную землю. И благодаря Божьей благодати, в соответствии с Римлянам 11 гл., сначала Бог завершит дело со всеми языческими народами, и тогда обернётся полностью к Израилю. И сначала 144000 будут спасены, тогда и остаток Израиля будет спасён. И все народы придут к Израилю, но прежде чем это случится, произойдет весьма страшная война. Будет сильная атака против Израиля и нападение. В Исайя 17 гл. даже Дамаск упоминается. И все народы, которые сейчас собираются против Израиля, в Иезикииля 38 гл. упоминается про царя северного. А кто находится на севере? Россия севернее от Израиля. В Откровении 16 гл. упоминаются про царей с востока. А кто на востоке? Это Китай. И они

сейчас соберутся вместе: Россия, Иран, Китай, – они соберутся вместе для того, чтобы вместе приготовиться к этой большой войне. Библия говорит, что 2 миллиона придут, но Бог пошлёт огонь с неба – и все армии будут уничтожены. И согласно Иезекииля 38 гл. семь месяцев они будут хоронить мертвецов. И семь лет они будут собирать оружие от войны. Нечто очень страшное приближается. Но прежде чем это произойдет, мы будем с Господом. Также в Матфея 24 гл. и в Лука 21 гл. наш Господь говорит об Израиле символично через смоковницу. Он говорит: когда увидите, что смоковница возвращается к жизни. И с 1948 года имеем государство Израиль. Более чем 2000 лет назад наш Господь сказал, что когда увидите, Израиль возвращается, не пройдет род тот, пока все это не исполнится. Так, мы в последнем поколении перед Пришествием Христа. И Библия исполнилась во всех других местах. В Матфея 24:14 это Евангелие Царствия должно быть проповеданным во всех народах, и все другие вещи, о которых написано в Матфея 24 гл., в Марка 13 гл., в Лука 21 гл. – все это сейчас исполняется. Однако есть нечто, что нам нужно наблюдать. Только если ты любишь Израиль, ты любишь и Бога. А если ненавидишь Израиль, ты ненавидишь и Бога. Ты должен любить Израиль. Это благодать Бога. Я был в Израиле 27 раз, начиная с 1964 года, и мы только благословляем Израиль. Мы понимаем из Слова Божьего, что то, что происходит теперь в Иране, является подготовкой к страшной последней войне. И если это уже в процессе подготовки, что можем говорить о втором Пришествии Христа? Очень близко находится. Это сказал наш Господь три раза. Когда увидите все эти события срывающимися, тогда вы знаете, знаете, что время подходит к концу. И после Он сказал такое послание: этот род (поколение) не пройдет, пока все эти события не исполнятся. Небо и земля пройдут, но Слово Божие пребудет во век. Слава да будет Богу. Это особенное время, и возвращение Христа очень близко. Пусть эта страна будет благословенной, и пусть все поймут: сейчас есть Божье время для людей Божьих, и ныне день, который Бог создал для тебя – это Псалом 118. Этот день Бог создал для тебя. Я радуюсь, что здесь нахожусь. Бог да благословит вас.

– Брат Франк, мы благодарим тебя от имени болгарского народа за прекрасные слова, за назидание, за созидание веры. Я желал бы завершить нашу встречу с тем, пусть брат Франк помолится за болгарский народ. Хотел бы только что-то отметить: во время второй мировой войны болгарский народ спас всех своих евреев 49 тысяч. Болгария спасла своих евреев, и мы являемся частью спасения Израиля. И желал бы, чтобы ты помолился об этой нации. Посредством телевидения верю, что многие люди приняли бы благословение через твою молитву.

– Если вспоминать вторую мировую войну, если иметь ввиду холокост, я сильно сокрушен сердцем, можно я скажу это. От 300 лет все протестантские правительства в Германии – это протестанты за протестантами. Первое католическое правительство было под управление Гитлера. Когда я задумываюсь, что произошло во время Второй мировой

войны, это раздирает мое сердце. Пусть мы помолимся за Израиль и помолимся об этой нации. Так как ты вспомнил и брата Бранхама перед этим, я должен сказать и это. 3 декабря 1962 года, когда брат Бранхам мне передал, что ему Господь сказал, внезапно посмотрел на меня и говорит: брат Франк, нет проклятия на немецком народе по причине соделанного над евреями, Он приведет на суд тех, кто ответственны были за это. Поэтому, необходимо оставить это в Божьих руках. Но это лежало огромным грузом в моем сердце то, что произошло с еврейским народом. Пусть Бог благословит евреев. Пусть Бог благословит Болгарию. Пусть Бог благословит всех детей Божьих. Пусть благословит эту телевизионную стацию. Пусть все услышат Божие слово, поверят в Иисуса Христа и будут крещены в Его святое Имя, и пусть получают Духа Святого, и чтобы были подготовлены ко Второму пришествию Иисуса Христа. Пусть Бог благословит всех вас в Имени Иисуса Христа.

– Благодарю тебя, брат Франк.

Уважаемые зрители, мы провели с вами исключительно благословенное и интересное время с миссионером Эвальдом Франком из Крефельда, Германия. С Божьим слугой, который доколе будет дышать, продолжать будет нести Божье Слово всем, кто открыты слушать Евангелие, которое Бог поручил распространить во все народы. Пусть мы будем молиться о нем, и да благословит его Бог силой Своей так, чтобы обновил силу свою, и чтобы обновил крепость свою и в духе, и физически, чтобы мог служить еще долгое и долгое время.

Бог да благословит вас и ваши семьи. Оставайтесь с передачами и программами на Болгарском христианском телевидении, и будьте благословенными.

Перевод в эфир: Диана Георгиева

Перевод на русский и озвучивание: Михайловы.